

**A**

الأمم المتحدة

Distr.  
GENERALA/47/415  
11 September 1992  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISHDIVISION DES Affaires Sociales  
Section des Affaires Sociales  
CD/CS  
Prépare le programme  
et bureau E. 1992

## الجمعية العامة

الدورة السابعة والأربعون  
السند ٩٤ (١) من جدول الأعمال المؤقت\*التنمية الاجتماعية : المسائل المتعلقة بالحالة  
الاجتماعية في العالم وبالشباب والشيخوخة  
والمعوقين والأسرةتنفيذ برنامج العمل العالمي المتعلق بالمعوقين  
وعقد الأمم المتحدة للمعوقين

تقرير الأمين العام

المحتويات

المفحة	الفقرات	
٢	٤- ١	أولا - مقدمة .....
٣	١٤- ٥	ثانيا - الامتنتاجات والتوصيات .....
٧	٣٣-١٥	ثالثا - موجز النتائج .....
٧	٣٣-١٥	ألف - المنجزات الرئيسية للعقد .....
٩	٣٣-٣٣	باء - العقبات الرئيسية .....
١١	١٠٥-٣٣	رابعا - أثر العقد .....
١١	٧٩-٣٣	ألف - على المستوى الوطني .....
٢٦	٨٨-٨٠	باء - المستوى الإقليمي .....
٢٨	١٠٥-٨٩	جيم - المستوى الدولي .....

A/47/150

\*

290992

.. / ..

290992 290992 (٩٢)٥١٩٥٠ 92-41818

### أولا - مقدمة

١ - اعتمدت الجمعية العامة ، في القرار ٥٢/٣٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢ ، برنامج العمل العالمي المتعلق بالمعوقين (A/37/351/Add.1 و Corr.1 ، المرفق ، الجزء شامنا ، التوصية ١ (رابعا)) ، وفي القرار ٥٢/٣٧ بنفس التاريخ ، أعلنت عقد الأمم المتحدة للمعوقين (١٩٨٣-١٩٩٢) بوصفه إطارا زمنيا يتم فيه تنفيذ برنامج العمل . وأوصى البرنامج ، في جملة أمور ، بإجراء استعراض دوري لهذا التنفيذ ، وقد أجرى أول استعراض في عام ١٩٨٧ في منتصف مدة العقد .

٢ - وعلاوة على ذلك فإن الجمعية العامة دعت ، في القرار ٩٦/٤٦ المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ ، الدول الاعضاء وجميع مؤسسات منظومة الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية وغير الحكومية الى القيام ، بمشاركة نشطة من جانب الاشخاص المصابين بحالات عجز ، باستعراض وتقييم سياساتها وبرامجها وخدماتها المتاحة الراهنة المتصلة بالعجز ، بهدف تحديد المجالات التي شهدت قدرا كبيرا من التقادم ، فضلا عن العراقيل التي تواجه في ميادين الوقاية والتأهيل وتحقيق تكافؤ الفرص . وطلبت الجمعية العامة أيضا الى الأمين العام أن يقدم الى الدورة السابعة والأربعين تقريرا عن تنفيذ هذا القرار .

٣ - واستنادا الى الخبرة المكتسبة خلال جولة الرصد الاولى في عام ١٩٨٧ واستجابة لآراء الدول الاعضاء ، يركز التقرير على مجالات مختارة أحرز فيها تقدم وواجهت فيها بلدان عديدة عقبات . كما أنه يبين المجالات التي تستدعي الانتباه والعمل .

٤ - وقد كشفت التقارير الواردة من الدول الاعضاء وغير ذلك من المواد التي وضعتها تحت تصرف مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية بمكتب الأمم المتحدة فيينا بوضوح التباين بين البلدان فيما يتعلق بتوافر الاموال والمعرفة التقنية وخدمات الدعم . فبعض البلدان لديها خبرات طويلة في حين بدأت بلدان أخرى لتوها في وضع سياسات وطنية للعجز . واستخدمت أمثلة من دول أعضاء عديدة لتوضيح التطورات التي جرت خلال العقد . وتدل المعلومات أيضا على وجود علاقة بين حالة العجز والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية . وتمثل الشروط الأولية لتحقيق أهداف برنامج العمل العالمي في التنمية الاقتصادية والاجتماعية وإعادة توزيع الموارد والدخل . فضلا عن تحسين مستويات معيشة السكان .

### ثانيا - الاستنتاجات والتوصيات

٥ - حيث أن العجز يرتبط ارتباطا وثيقا بالعوامل الاقتصادية والاجتماعية ، فإن العراقيل التي تقف في وجه التقدم في تنفيذ برنامج العمل العالمي لا يمكن ازالتها بين عشية وضحاها . فأحوال المعيشة في أجزاء كبيرة من العالم سيئة الى حد أن توفير الاحتياجات الأساسية - من أغذية وماء وماوى ووقاية صحية وتعليم - للجميع يجب أن تشكل حجر الزاوية للبرامج الوطنية . ويقوم تنفيذ برامج مثل برنامج العمل العالمي على أساس توفير الاحتياجات الأساسية على نطاق أوسع - ولا يمكن تحقيق الأهداف في المستقبل المتطور بدون توسيع نطاق برامج التعاون الدولي ، المتعددة الاطراف والثنائية ، الى أبعد من مستوياتها الحالية . وبرغم الأنشطة المتعددة على الصعيدين الوطني والدولي ، فقد كان التقدم المحرز بطيئا في تحقيق الأهداف الرئيسية لبرنامج العمل العالمي ، وهي الوقاية وتأهيل المعوقين وتحقيق تكافؤ الفرص . وفي معظم البلدان النامية ، لا يوجد دليل كبير على أن حالة المعوقين قد تحسن خلال العقد . بل على العكس ، فإن التدهور الاقتصادي والاجتماعي الحالي وما يصحبه من انخفاض في معدلات النمو وارتفاع في معدلات البطالة وتدني في الانفاق العام وبرامج التكييف الهيكلي الحالية والتحول الى القطاع الخاص ، كلها قد أثرت تأثيرا سلبيا في البرامج والخدمات في البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية على حد سواء . وإذا ما استمرت الاتجاهات السلبية الحالية ، يزداد خطر اقضاء المعوقين الى هامش المجتمع حيث يعتمدون على الدعم المخصص . ولذا ، ففي حين أن السياسات تحبذ بشكل متزايد اشراك المعوقين في المجتمع والخدمات الأكثر مرونة القائمة على المشاركة المجتمعية ، فإن هناك افتقارا ملحوظا الى الموارد المالية الكافية .

٦ - ورغم القرارات المتكررة التي تتخذها الأجهزة الحكومية الدولية كل عام ، فإن معظم الحكومات لا تزال تفتقر الى التدابير المتسقة التي من شأنها أن تؤدي الى تحسين الحالة بشكل فعال . فبغير العمل الأوسع نطاقا على الصعيد الوطني ، فمن المرجح أن تظل أهداف برنامج العمل العالمي غير ناجزة ، فعلى الصعيد الوطني ينبغي التدليل على الارادة السياسية وزيادة الموارد بقدر كبير ، ولا بد أيضا من تقوية الدور القيادي للأمم المتحدة من أجل تمكينها من دعم جهود الدول الاعضاء والقيام بدورها بوصفها مناصرا ومنسقا ومراقبا ومركزا لتبادل المعلومات ومستشارا للبلدان التي تحتاج الى هذه المساعدة .

٧ - لقد وضع العقد أساسا لزيادة تطوير السياسات والبرامج والخدمات بالنسبة للمعوقين ، وذلك استنادا الى الفلسفة التي وافق عليها المجتمع الدولي ، وكذلك الى

الاحتياجات التي حددتها البلدان فرادى . وظهر التشديد على ضرورة تكافؤ الغرض وتسهيل الوصول الى المرافق في جميع نواحي الحياة ، بما في ذلك العمالة والتعليم . فمن خلال زيادة التعاون الدولي ، فإن معظم البلدان النامية ، التي لم تحصل حتى الان على منافع حقيقية من زيادة مقارنة الحبوث والمعلومات ، ستستفيد في المستقبل ، ولذلك تصيح برامج تبادل المعلومات ووصل شبكات المعلومات المتزايدة والتي تتسم بفعالية التكلفة ضرورية على الصعيدين الوطني والاقليمي . ومن الممكن أن تقوم المعاهد أو المراكز الوطنية و/أو الاقليمية بتوفير هذه الخدمة وتسهيل استحداث برامج ابداعية . وحيث أن منظمات المعوقين تعكس الاتجاهات الديمغرافية واتجاهات الهيكل الاسري ، وتعتز بالخبرات الكامنة في المعوقين أنفسهم ، فقد ازدادت وأخذت تتقوى طوال العقد ، وستلعب دورا رئيسيا بوصفها مناصرة ومقدمة للخدمات في المستقبل .

٨ - وبنهاية عام ١٩٩٢ سيسترشد برنامج الأمم المتحدة للمعوقين بثلاث وثائق رئيسية هي : برنامج العمل العالمي (الذي يشكل إطارا راسخا للسياسات) ، والاستراتيجية الطويلة الأجل (التي ستضع أهدافا محددة يتم تحقيقها ضمن إطار زمني محدد) ، والقواعد الموحدة بشأن تحقيق تكافؤ الغرض للمعوقين (التي ستضع معايير عالمية يدعمها نظام فعال للرصد) . وينبغي أن تعكس الوثائق الثلاث مراحل التطور التقدمي للبرمجة ووضع المعايير في ميدان العجز . وفي حين أنها تخدم غرضا محددًا كل على حدة ، فإنها تتضمن ، مع بعضها البعض ، جهدا شاملا لرسم السياسات والتنفيذ .

٩ - هناك حاجة الى إعادة تعريف العجز في ضوء التطورات الاخيرة (التغيير التكنولوجي ، التقدم في الطب الوقائي ، التغييرات في المناخ الايديولوجي) . ولا بد من ايجاد فهم جديد أوسع نطاقا للعجز ليحل محل النهج القائم على فئة محددة . ولذلك فلا بد من النظر في قضايا العجز ضمن إطار التغييرات الجارية في المجتمع والقضايا الاجتماعية الناشئة . وينبغي أن تعالج السياسات الوطنية والدولية المتعلقة بالعجز احتياجات المسنين المتزايدة من السكان وأخذ تدهور الوحدة الأسرية في الاعتبار بوصفها المصدر الرئيسي لتقديم الدعم الى المعوقين .

١٠ - ويوفر اختتام العقد فرصة لإعادة تأكيد الالتزام السياسي بأهداف العقد وبرنامج العمل العالمي ، مدعومة بالموارد الميالية والشرطيات المؤسسية اللازمة .

١١ - ولمواجهة هذه القضايا ، وتحويل التركيز في برنامج العجز من إشارة الوعي الى العمل ، ولتنفيذ العديد من المبادئ التوجيهية ووثائق السياسات التي تم وضعها طوال العقد ، فقد ترغب الحكومات في أن تقوم بما يلي :

(أ) إجراء استعراض شامل لسياساتها وبرامجها وما تقدمه من خدمات لدعم الأشخاص المصابين بحالات عجز في الفترة التالية للعقد ؛

(ب) وضع سياسة شاملة ومتماكة لزيادة ادماج المعوقين في الحياة العادية للمجتمع ، وينبغي لهذه السياسة أن تضع توجيهات جديدة تهدف إلى تحسين نطاق ونوعية عيش الأشخاص المصابين بحالات العجز ؛

(ج) اعتماد خطة عمل وطنية ايجابية وتدرجية طويلة الاجل للفترة ١٩٩٢-٢٠٠٠ ، تتضمن المكونات الثلاثة لبرنامج العمل العالمي : الوقاية والتأهيل وتكافؤ الفرص . وينبغي أن تتضمن الخطة كلا من التدابير العامة والمحددة التي تعتمزم الحكومات اعتمادها كلياً أو جزئياً خلال فترة التخطيط . وينبغي اعطاء أولويات للأجراءات التي تنطوي على أثر مضاعف وتدعم العيش المستقل للمعوقين من خلال تدابير كاحياء اللجان الوطنية وتعزيز منظمات المعوقين وتحسين الوصول إلى التعليم والتدريب والعمالة ، وما إلى ذلك . وفي هذا الصدد ، قد يتعين على الحكومات أن تدرج خطة العمل في الخطة الوطنية العامة الطويلة والمتوسطة الاجل والميزانيات السنوية و/أو اختيار مجالات للأولوية وتخصيص الموارد المالية اللازمة ؛

(د) بحث مختلف السبل الابداعية لجمع الاموال للبرامج العامة التي يجسري الاضطلاع بها في كثير من البلدان طوال مدة العقد وتكرار هذه الافكار ، حيثما يكون ذلك مناسباً ، من خلال مختلف أنشطة القطاع الخاص ، على سبيل المثال ؛

(هـ) توفير جرد منتظم في شكل تقارير تحليلية تتضمن أمثلة للمشاريع التي تم تنفيذها ؛

(و) انشاء آليات تنسيق وطنية لرصد وتنسيق تنفيذ خطة العمل ، وتقوية هذه الآليات ؛

(ز) استكشاف امكانية انشاء لجنة دائمة معنية بحالة المعوقين داخل الأجهزة التشريعية ، ووضع اجراءات لتقديم تقارير سنوية عن التقدم المحرز في تنفيذ خطة العمل ؛

(ح) اعطاء أولوية مناسبة لقضايا العجز ضد إطار برامجها الثنائية والمتعددة الأطراف للمساعدة والتعاون التقني . وعليها أن تقوم باستعراض حالة المعوقين في برامجها ومشاريعها القائمة وضمان الاعتراف باحتياجات المعوقين وتكاملها ، وربط الاعاقة بغيرها من القضايا في الميادين الاقتصادية والاجتماعية والانسانية ؛

(ط) النظر في امكانية اعلان عقود اقليمية للمعوقين على غرار العقد الذي أعلنته الدول الاعضاء في اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لاسيا والمحيط الهادئ للسنوات ١٩٩٣-٢٠٠٢ .

١٢ - وعلى أجهزة الأمم المتحدة أن تلعب دورا رئيسيا في تنفيذ برنامج العمل العالمي عن طريق :

(١) ادراج قضايا العجز في السياسات والبرامج والمشاريع ؛

(ب) وضع جدول أعمال للعمل يتضمن أهدافا محددة حتى عام ٢٠٠٢ وتقريير الاولويات ؛

(ج) تعزيز تنسيق أنشطتها على الامعدة الدولية والاقليمية والوطنية ووضع خطة عمل على نطاق المنظومة لتعزيز وتنسيق السياسات والبرامج ، وينبغي أن تقوم بمراقبة خطة العمل هذه الآلية المشتركة بين الوكالات بموجب ولايات منقحة مناسبة ؛

(د) تقوية الآلية الاستشارية للمنظمات غير الحكومية وانشاء شبكة اتصالات تتسم بالكفاءة والفعالية ؛

(هـ) تكريس مزيد من الموارد لتنقيح التصنيف الدولي للعاهات وحالات العجز والاعاقة من أجل مواءمة المصطلحات والتعاريف ؛

(و) دراسة جدوى انشاء/رعاية معهد أو مركز وطني و/أو اقليمي لحالات العجز ليكون بمثابة شبكة متعددة الاختصاصات لتسهيل تبادل المعلومات ووضع برامج ابداعية للتدريب ومبادئ توجيهية لمقرري السياسات والمخططين والمدرسين .

١٣ - ويتوقع الكثير من الامانة العامة للأمم المتحدة ، ولا سيما مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية بوصفه مركز التنسيق التابع للأمم المتحدة المعني بحالات العجز ، وذلك نظرا لدوره المتعاظم في تنفيذ القرار ٩٦/٤٦ الذي دعت فيه الجمعية العامة الى أن يحول التركيز في البرنامج من إشارة الوعي الى العمل . وسيتوقف مستوى النجاح ، في جملة أمور ، على الموارد المتاحة للمهام التي في متناول اليد ، بما في ذلك المهام التي تحت تصرف اللجان الاقليمية بوصفها نظيرا أساسيا لانشطة مركز التنسيق . وتتسم القدرة على الرد على العدد المتزايد من الطلبات الواردة من الحكومات للحصول على المساعدة لتحقيق أهدافها التي تحظى بالأولوية في هذا الميدان بأهمية خاصة ، وتشمل العناصر الرئيسية في هذا الصدد توافر الخدمات الاستشارية بشأن مسائل العجز ، بما في ذلك توافرها عن طريق مستشار إقليمي معني بالعجز ، وحجم صندوق التبرعات لعقد الأمم المتحدة للمعوقين الذين أوصى المجلس الاقتصادي والاجتماعي في الجديد "صندوق الأمم المتحدة للتبرعات لحالات العجز" ، بملاحيات منقحة . ولا بد من إيلاء اهتمام للجمع بين الموارد من الميزانية العادية ومن خارج الميزانية .

١٤ - ان الأنشطة المتصلة بحالات العجز التي تظطلع بها اللجان الاقليمية ، بوصفها مراكز تنسيق لتعزيز التعاون في ميدان العجز ، لها دور حيوي في تنفيذ برنامج العمل العالمي ، كما أنها بمثابة حلقة اتصال هامة بين الصعيدين الوطني والدولي من خلال انشاء شبكات للمعلومات و/أو مراكز اقليمية أو دون اقليمية للمعلومات ، وعن طريق تنظيم الحلقات التدريبية وتوفير الخدمات الاستشارية ، واعترافا بأهمية قضايا العجز في منطقة آسيا والمحيط الهادئ ، أعلنت اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ عقداً ثانياً للمعوقين من ١٩٩٣ الى ٢٠٠٢ ، ويتوقف التنفيذ الكامل لهذا البرنامج الاقليمي على تعزيز اللجان الاقليمية في مجالات العجز .

### ثالثاً - موجز النتائج

#### ألف - المنجزات الرئيسية للعقد

##### ١ - إطار السياسة

١٥ - وفر برنامج العمل العالمي ، الذي كان النتاج الرئيسي للسنة الدولية للمعوقين ، إطاراً للسياسة الهدف منه تحسين حالة المعوقين . ويستند ذلك الإطار الى الاعتراف بحقوق الإنسان للمعوقين ، الذين هم أولاً وأخيراً مواطنون لهم حقوق والتزامات على قدم المساواة مع غيرهم ولا يستفيدون من الخدمات الاجتماعية إلا بصورة ثانوية .

١٦ - وخلال العقد ، وضعت مفاهيم وتعريف جديدة اعترفت على النحو الواجب بالصلة بين المعوقين والبيئة ، وهي التي تخلق فعليا الإعاقة ومسؤولية المجتمع بأن يزيل الحواجز والعقبات التي تعترض المشاركة الكاملة للمعوقين في المجتمع . والفلسفة الهادئة تمثل تحولا عن نهج الإحسان الى نهج متكامل للتنمية الاجتماعية يعكس تسليمنا بأن مشاكل المعوقين لا يمكن أن تحل بمعزل عن المشاكل التي يواجهها المجتمع الأكبر في المسار الرئيسي للتعليم وظروف العمل والرعاية الطبية والإسكان وحركة المرور والنقل الخ .

### ٢ - زيادة فهم ومعرفة العجز

١٧ - وجه اهتمام السياسيين والمشرعين ومقدمي الخدمات والآباء والمعوقين أنفسهم الى النهج الجديد الحافز لهم ، كما هو معرف في برنامج العمل العالمي ، من خلال حملات إعلامية واسعة النطاق ، وبالتالي زاد الإلمام بحقوق المعوقين وتفهمها . ومن المعترف به الآن أن حرمان المعوقين من المشاركة الشاملة في المجتمع يمكن أن يفرض تكاليف ملموسة وغير ملموسة يرجح أن تفوق التكاليف المباشرة لإتاحة سبل الوصول الى المجتمع بوجه عام . وقد زادت البحوث والتعدادات السكانية والدراسات الاستقصائية للأسر المعيشية . وأحرز تقدم سريع في مجال الوقاية من العجز وإعادة تأهيل المعوقين . وأصبحت التكنولوجيا متاحة لمنع تطور أغلب العاهات الى حالات عجز .

### ٣ - منظمات المعوقين

١٨ - إن نمو وتطور منظمات المعوقين مجال أحرز فيه تقدم كبير . فقد استطاع المعوقون ، من خلال منظماتهم ، أن يزيّدوا من نفوذهم وأن يكسبوا احترام مجتمعهم ويبلغوا استقلالاً أكبر ووصولاً أيسر الى موارد المجتمع . وبالرغم من هذه المكاسب الهائلة فإن أساس موارد هذه المنظمات ضعيف مما يجعلها بالتالي ضعيفة في فترات الانتكاس الاقتصادي .

### ٤ - الآليات المشتركة بين الوكالات

١٩ - على المستوى الدولي ، أنشأت الأمم المتحدة آلية مشتركة بين الوكالات وآلية استشارية للمنظمات غير الحكومية من أجل تعزيز التعاون فيما بين وكالات الأمم المتحدة وبين الأمم المتحدة ومجتمع المنظمات غير الحكومية .



## ٥ - المبادئ التوجيهية وأدلة العمل

٢٠ - قامت عدة هيئات ومؤسسات في منظومة الأمم المتحدة (مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية ، ومكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) ، ومنظمة العمل الدولية ، ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة ، ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) ، ومنظمة الصحة العالمية) بإعداد مبادئ توجيهية وأدلة بشأن مسائل العجز الرئيسية . وليست هذه المبادئ التوجيهية مدرجة على النحو المناسب في البرامج الوطنية ولا تطبق تطبيقاً كاملاً لدى تقديم الخدمات للمعوقين في أغلب البلدان .

## ٦ - تنقيح التصنيف الدولي للعاهات وحالات العجز والإعاقة

٢١ - جرى التسليم بالحاجة إلى توضيح للمصطلحات الدارجة والأخذ بلغة دولية وفهم مشترك للأثار الاجتماعية للأمراض والصدمة . وقد بدأ التعاون الدولي في تنقيح التصنيف الدولي للعاهات وحالات العجز والإعاقة بغية التوفيق بين المصطلحات والتعاريف ومن ثم تسهيل تقييم الاحتياجات وبرامج مواجهتها .

## ٧ - وضع المعايير

٢٢ - تفضلع الأمم المتحدة أيضاً بوضع معايير وقواعد موحدة للسلوك الوطني والدولي . ومن كثير من البلدان تشريعات لحماية حقوق المعوقين ، وإن كان تنفيذها الفعلي مرهوناً بمتغيرات كثيرة .

## باء - العقبات الرئيسية

### ١ - الأحوال الاقتصادية والاجتماعية السلبية

٢٣ - كانت هناك دلائل خلال العقد على زيادة عدد المعوقين نتيجة للأمراض والمجاعات وسوء التغذية والفقر والحروب والعنف وغيرها .

٢٤ - وخلال هذه الفترة ، تدهورت الحالة الاجتماعية والاقتصادية لكثير من البلدان ، وكان يقع أشد الأثر في أغلب الأحيان على الفئات الضعيفة ، بما فيها المعوقون .

٢٥ - وأعلن عقد الأمم المتحدة للمعوقين بدون توفير لموارد إضافية . والمصادر الحالية المتاحة في هذا المجال غير متناسبة مع جسامه المهام ، مما أدى الى تقييد قدرة الأمم المتحدة على الاضطلاع بوظائفها المنوطة بها بفعالية وكفاءة .

#### ٢ - مشاركة المعوقين

٢٦ - في حين كانت هناك زيادة خلال العقد في مشاركة المعوقين في قطاعات مختلفة من المجتمع فإن هدف تحقيق المشاركة التامة على قدم المساواة مازال بعيدا عن التحقيق . فالمعوقون ليسوا بعد جزءا لا يتجزأ من عملية صنع القرار . وفي بعض البلدان لا يزالون يُقصون الى هامش المجتمع . ولم تعمم و/أو تطبق على نطاق واسع المبادئ التوجيهية الحالية بشأن منظمات المعوقين .

#### ٣ - المعلومات

٢٧ - زاد تدفق المعلومات باطراد خلال العقد . ومع ذلك ، فمازالت إمكانية إتاحة المعلومات لذوي العاهات البصرية والسمعية والفهمية متخلفة . ولا تزال المصادر الإعلامية التي تستخدمها وسائط الاتصال الجماهيري تقوم على مفاهيم بالية عن العجز ومصطلحات غير صحيحة يشعر المعوقون أحيانا بأنها تحط من شأنهم .

#### ٤ - التخطيط والتنسيق

٢٨ - من العقبات الرئيسية التي تعترض تنفيذ برنامج العمل العالمي عدم وجود لجان وطنية أو هيئات تنسيق مشابهة . فقد حل معظمها بعد السنة الدولية للمعوقين . ولم تسفر جهود إحيائها بعد عن نتائج مرضية .

٢٩ - وكثير من البلدان ليس لديه خطط وبرامج شاملة في إطار برنامج العمل العالمي . وكان يظلم بالأنشطة على أساس مخصص دونما تنسيق . فضلا عن ذلك ، ظلمت البرامج المتعلقة بالعجز منفصلة عن التنمية الاجتماعية - الاقتصادية الشاملة . وشكل ميل المهنيين الى تركيز الانتباه على حالات العجز بدلا من السمات البيئية المادية والاجتماعية عقبه رئيسية أخرى في وجه التقدم .

#### ٥ - الضمان الاجتماعي

٣٠ - معظم المعوقين وأسرهم ، في أغلب البلدان ، إما غير مشمولين بالضمان الاجتماعي أو يتمتعون فقط بحماية محدودة . وفي بعض البلدان الصناعية غالباً ما يكون ضمان الدخل مشبطاً للهمة مما يزيد من اتكال المعوقين .

#### ٦ - البحوث والإحصاءات

٣١ - الإحصاءات المتطورة علمياً عن المعوقين قليلة . والبيانات والمعلومات الحالية ليس بها خطط تصنيف موحدة وتفتقر الى مؤشرات مقارنة . والبحوث الأساسية عن العجز أخذت في الزيادة في الجامعات و وحدات البحث الأخرى . ومع ذلك فالتنسيق محدود ولا توجد قنوات اتصال فعالة بين الباحثين والمستعملين . وتظل نتائج البحوث تحت تصرف مجموعة محدودة . ولا يزال تصنيف البيانات بطريقة منهجية وتقايم المعلومات يمثلان تحدياً .

#### ٧ - التمويل

٣٢ - تشكل القيود المالية عقبة رئيسية أخرى أمام تنفيذ أهداف برنامج العمل العالمي . وقد أبرزت ذلك أغلب التقارير الوطنية . وبينما زادت نسب الإنفاق الحكومي الكلي في الناتج الوطني الإجمالي في أغلب البلدان ، المتقدمة منها والنامية ، فيما بين عام ١٩٧٣ وعام ١٩٨٩<sup>(١)</sup> ، فإنه يُقدّر بأن نصيب الفرد من الإنفاق الحقيقي على الصحة والتعليم في بلدان نامية كثيرة يتراوح في منتصف الثمانينات بين ربع ونصف مستوييهما قبل ذلك بعد<sup>(٢)</sup> . وقد عكست التخفيضات التي أجريت في النفقات الاجتماعية الفعلية القيود الزمنية وتغييرات السياسة نتيجة للاتجاهات العالمية النطاق فسي عمليات التكيف الاقتصادي والمالي .

#### رابعاً - أثر العقد

##### ألف - على المستوى الوطني

٣٣ - أسفر العقد عن اتخاذ مبادرات كثيرة لزيادة الوعي الوطني ، وأفضى الى تحسين الفهم العام لمسائل العجز . وفي حين أن هناك أدلة على زيادة الالتزام إزاء

مسائل العجز على مستوى السياسات ، فالامر يتطلب زيادة الجهود لتحويل الوعي السي عمل ملموس حتى يكون له أثر إيجابي على حياة المعوقين . ويفتقر أغلب البلدان السي نصوص كافية من أجل تنفيذ برنامج العمل العالمي ، ونتيجة لذلك ، فقد فقدت آليات التنسيق الوطنية في أغلب الأحيان فعاليتها أو لم يعد لها وجود . ومع ذلك تتجلى بعض التحسينات في مجالات حقوق الإنسان والمساواة ، والتشريعات ، ونمو منظمات المعوقين ، وتبادل المعلومات ، وإعادة التأهيل المجتمعي ، والمعيشة المستقلة<sup>(٣)</sup> .

٣٤ - ونتيجة للأحوال الاجتماعية والاقتصادية الحرجة التي شهدتها بلدان كثيرة ، وما ترتب عليها من تنافس على الموارد الشحيحة ، غالباً ما تعطى أولوية منخفضة للبرامج المتعلقة بالعجز . وبوجه عام ، كان تنفيذ البرامج المتعلقة بالعجز المظلم بها على الصعيد الوطني أو من خلال تعاون ثنائي ودولي ، مجزأ وغير منسق . وتواجه الاقتمادات المخططة مركزياً التي تمر حالياً بمرحلة انتقال صعوبات زائدة ، ولا تزال البلدان الصناعية تنمى للقوالب النمطية الاجتماعية السلبية . وقد دأبت الدول الاعضاء على الإشارة الى القيود المالية بوصفها عقبة كأداء تعترض التنمية في ميدان العجز . وقد زاد النزاع المسلح ، الذي هو أحد الاسباب الرئيسية للعجز ، في مناطق معينة من العالم .

#### ١ - السياسات الوطنية

٣٥ - بالرغم من أن بلدانا كثيرة قد أفادت بأنها اعتمدت سياسات تتعلق بالعجز لم يكن ذلك سوى إعلان للنوايا إذ لا يوجد دعم للهياكل الأساسية . وفي البلدان التي تواجه صعوبات اقتصادية واجتماعية شديدة حدا بها اتباع نهج معالجة الازمة التي تنبني أهداف قصيرة الأجل بدلا من استراتيجيات للأجل الطويل . ومع ذلك فقد اعتمدت بعض الحكومات ، مثل بابوا غينيا الجديدة وتايلند وترينيداد وتوباغو وجزر البهاما وقبرص وكينيا خططا وطنية قصيرة الأجل أو طويلة الأجل بشأن العجز . كما أدرجت اندونيسيا وباكستان والصين والفلبين برامج تتعلق بالعجز ضمن خططها الوطنية الخمسية ، في حين أدمجت حكومات أخرى (تركيا وتونس والجزائر وغانا وفيجي وماليزيا والهند) مسائل محددة تتمثل بالعجز ضمن الإطار الأوسع لميافة سياساتها ، وذلك ، على سبيل المثال ، في مجالي الصحة والتعليم . ومما يؤسف له أن المعوقات والمعوقين الذين يعيشون في مناطق ريفية لا يزالون يحظون باهتمام غير كاف .

٣٦ - وتنحو البلدان الصناعية نحو اتباع سياسات أكثر تطورا فيما يتعلق بالعجز  
تعكس خبرة كبيرة وقدرة مالية . فاتخذت ألمانيا والبرتغال وبلدان الشمال الاوروبي  
وفرنسا وكندا وهولندا تدابير شاملة تضمنت الوقاية وإعادة التأهيل والمساواة  
في الغرض . ومن الجدير بالذكر أن بعض البلدان قد أنشأ وزارة مسؤولة عن شؤون  
المعوقين .

### ٢ - التشريعات

٣٧ - في حين تقضي الدساتير ، من حيث المبدأ ، بمنح حقوق متساوية لجميع  
المواطنين ، ومن بينهم المعوقون ، تضم بعض الدساتير الجديدة أحكاما تشير بالتحديد  
الى حقوق المعوقين ، كما هو الحال في اسبانيا والبرتغال وتركيا والفلبين . ويمكن  
أن يكمل ذلك من قوانين إضافية تتعلق ، على سبيل المثال ، بإعادة التأهيل  
أو التعليم أو العمالة أو الحوافز الضريبية أو حظر تصوير المعوقين على نحو مهين  
أو محط لغدهم في الأفلام السينمائية والبرامج والإعلانات التليفزيونية والإذاعية ،  
كما فعلت الفلبين التي صدر فيها مؤخرا قانون شامل بشأن العجز .

٣٨ - ومن الضروري من تشريع محدد يضمن المساواة ويقضي على الممارسات التمييزية ،  
في البلدان التي توجد فيها أحكام دستورية أو أحكام قانونية عامة . وفي بعض  
البلدان ، يسود الاعتماد على التشريع العام وتجنب اتخاذ تدابير خاصة تعتبر  
تمييزية . وتمشيا مع توصية برنامج العمل العالمي بذلت بعض البلدان جهودا لاعتماد  
تشريعات محددة في مجال العجز تحمي حقوق المعوقين ، ومن بين هذه الدول استراليا  
والصين والكويت والولايات المتحدة الأمريكية . ويمثل القانون الصادر في الولايات  
المتحدة الأمريكية بشأن الأمريكيين المصابين بحالات عجز انفراجا كبيرا . وعلاوة على  
ذلك ، يجري وضع مشاريع قوانين شاملة أو النظر فيها لاعتمادها في مختلف البلدان ،  
كما هو الحال في كندا وزمبابوي . وبالإضافة الى ذلك ، تلبي بعض البلدان النامية  
احتياجات المعوقين عن طريق القوانين التي تقتصر على مجالات محددة مثل العمالة  
والتعليم والإعفاء من ضريبة الدخل أو تخفيضها وما الى ذلك .

٣٩ - ومع ذلك ، لا تزال حالة المعوقين غير مستقرة . وهناك صعوبات في اتخاذ اجراء  
في هذا المجال بسبب عدم وجود التزام حقيقي في بعض الحالات والموارد المحدودة فسي  
حالات أخرى كثيرة . ولا تزال هناك تشريعات تحد من حقوق المعوقين .

٤٠ - ولما كان القضاء على التمييز بحكم القانون لا يقابله بالضرورة الحد من الممارسات التمييزية بحكم الواقع ، فإن الحاجة تدعو الى وجود آلية تتيح رصد الامتثال الفعال والتدخل في حالة الفشل في تحقيق ذلك . وثمة مثال يمكن محاكاته هو الغريق المعني بمراقبة تنفيذ القانون الخاص بالأمريكيين المصابين بحالات عجز والسني أنشأه المجلس الوطني المعني بالعجز بغرض متابعة وضمان تنفيذ جميع أحكام القانون المشار اليه .

### ٣ - آليات التنسيق

٤١ - دعت الجمعية العامة ، منذ عام ١٩٨٧ ، في عدد من القرارات لا يقل عن ست قرارات ، الى تعزيز هيئات التنسيق الوطنية . وفي ذروة العقد تم إنشاء ١٤١ لجنة تنسيق وطنية ، ولكن تناقص هذا العدد فيما بعد بصورة مطردة . ويعتمد بعض البلدان على المنظمات الطوعية والخاصة . وتسليماً بأهمية هيئات التنسيق الوطنية ، قامت منظمات المعوقين في عدد من البلدان بنجاح بكسب تأييد الحكومات لإنشاء وتعزيز هذه الهيئات . ومنذ عام ١٩٨٧ ، أنشأت قبرص ومالطة وموزامبيق ورومانيا آليات للتنسيق . وتوجد آليات تعمل بصورة جيدة في عدد من البلدان مثل بولندا وألمانيا وموريشيوس وعمان وباكستان وزمبابوي .

٤٢ - وتتوقف فاعلية لجان التنسيق الوطنية على متغيرات مثل الهيكل والتكوين والوظيفة والموارد . ونظم مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية ، بالتعاون مع الادارة السابقة للتعاون التقني والتنمية ، الاجتماع الدولي الخاص بأدوار وظائف لجان التنسيق الوطنية المعنية بالعجز في البلدان النامية (بيجين ١٩٩٠) . واعتمد الاجتماع المبادئ التوجيهية المتعلقة بإنشاء وتطوير لجان التنسيق الوطنية المعنية بالعجز أو الهيئات المشابهة (انظر A/C.3/46/4 ، المرفق الاول) ، والتي اعتمدها الجمعية العامة فيما بعد في قرارها ٩٦/٤٦ .

### ٤ - مشاركة المنظمات المعنية بالمعوقين

٤٣ - شكل المعوقون من جميع أنحاء العالم أفرقة مصالح لتأمين حقوقهم كمواطنين قادرين على أن يعيشوا حياة مستقلة ومنتجة . وخلال العقد ، تزايد عدد منظمات المعوقين على الصعيدين الوطني والمحلي على السواء ، وقامت في كثير من الحالات بدور مفيد في الترويج للمسائل المتعلقة بالعجز ووضعها على جداول الاعمال الوطنية

والدولية . وقد أبلغ كل بلد تقريبا عن وجود جمعيات لقدامى المحاربين . وتعتبر جمعيات المعوقين عقليا أضعف الجمعيات وآخر جمعيات يتم انشاؤها .

٤٤ - ولا تزال قاعدة موارد هذه المنظمات ضعيفة . وتقدم كثير من الحكومات الدعم المالي والمادي . وتوفر مصادر أخرى مثل المنح الخارجية والهبات والأنشطة المدرة للدخل أدنى حد من الدعم أو دعما رمزيا . وفي كثير من الحالات ، لا تكون الإعانات الحكومية كبيرة بحيث تكفي لدعم هذه المؤسسات على النحو المناسب .

٤٥ - ولا تزال مشاركة منظمات المعوقين بالكامل في صنع القرار هدفا بعيد المنال . ومع ذلك ، فقد اكتسبت هذه المنظمات ، على مدى العقد مكانة ونفوذاً وحقت نجاحاً ، عن طريق زيادة الدعوة ، في نقل قضيتها الى المحافل السياسية ومن ثم اعتراف مختلف الحركات السياسية والاجتماعية بها في مختلف البلدان وإقامة صلات معها . ونتيجة لذلك ، يمثل المعوقون حالياً في المجالس البلدية وفي الهيئات التنفيذية والتشريعية في بلدان عديدة .

٤٦ - والمعوقون في وضع أفضل حالياً لتقديم مساهمة فريدة في الترويج لقضايا العجز عن طريق خبراتهم الشخصية بمسائل العجز . وقد سلمت بعض البلدان بهذه المعرفة وعيّن عدد قليل منها معوقين في مراكز صنع القرار في ميدان العجز . ومن الواضح أنه في البلدان التي تحقق فيها ذلك ، حظيت مسائل العجز بمزيد من الاهتمام . أما النساء المعوقات ، اللائي يتعرضن غالباً للتمييز على أساس الجنس والعجز ، فمازلن مع ، الأسف ، موضع إهمال في المنظمات الحكومية وغير الحكومية على السواء بما فيها المنظمات النسائية في معظم المناطق .

٤٧ - وقد أسهم إضفاء الطابع الديمقراطي على الحياة العامة في بلدان أوروبا الشرقية في إنشاء عدد كبير من منظمات المعوقين . ولم يحقق كثير من هذه المنظمات بعد الاكتفاء الذاتي وهي تسعى حالياً الى الحصول على مساعدة خارجية عاجلة .

#### ٥ - البحث وتبادل المعلومات

٤٨ - نشأت صعوبة في الحصول على إحصاءات عن العجز في البلدان النامية وتحليلها وتوزيعها ، وهي تمثل واحدة من العقبات الرئيسية في إحراز تقدم على مستوى السياسات . وبالنظر الى ندرة البيانات المتعلقة بالعجز ، يعتمد وضع الأولويات

والتخطيط الانمائي على بيانات غير دقيقة بل وقصصية أحيانا ، مما يزيد من صعوبة تقديم الخدمات . وفي المجتمعات الصناعية ، ازداد استخدام الاحصاءات الوطنية المتعلقة بالعجز في صياغة السياسات وتخطيط البرامج . وعلى الرغم من زيادة استخدام البيانات على مدى العقد ، فإن امكانية المقارنة لا تزال عسيرة بسبب اختلاف التعاريف المتعلقة بالعجز .

٤٩ - وما زال تبادل المعلومات والبحث ، لا سيما في المجتمعات الصناعية ، يمثل واحدا من منجزات العقد . وعلى سبيل المثال ، فإن شبكة المعلومات الالكترونية المتعلقة بالمعوقين ، التي تعد جزءا من برنامجي عمل الامانة الاوروبية الاول والثاني للمعوقين ، مصممة لتعزيز التنسيق بين الأنشطة وتقاسم المراجع المتعلقة بالعجز . وقد حققت بلدان الشمال نجاحا خاصا في تقاسم المعلومات وأنشأت بالتعاون مع المملكة المتحدة مشروع يطلق عليه "COMSPEC" يرمي الى تطوير هيكل نظام موحد وأدوات ووحدات برامج مستقلة بذاتها لبناء معينات اتصال . وفي أمريكا الشمالية وأوروبا ، تتم الاضطلاع ببحوث مستفيضة في مجال التطوير التكنولوجي ونظمت ندوة أيضا في هذا المجال . ويقصوم عدد محدود من البلدان النامية بتطوير تكنولوجيات تستجيب لاحتياجاتها وتتفق مع مواردها .

#### ٦ - الأنشطة الوطنية

##### (١) الوقاية

٥٠ - من أهم التدابير اللازمة للوقاية من العاهة تجنب الحرب . وخلال العقد ، وقعت نزاعات مسلحة في افريقيا وآسيا وأوروبا وأمريكا اللاتينية . وخلفت الحرب فسي أفغانستان مليوني معوق . وأنشأت الأمم المتحدة "عملية سلام" لمعالجة برامج المساعدة الانسانية والاقتصادية . وتم أيضا إنشاء لجنة بشأن تقديم المساعدة الى الأفغان المعوقين .

٥١ - واعتمدت حكومات كثيرة نهجا أحادي القطاع في التخطيط الانمائي يركز على النمو الاقتصادي بوصفه الاداة الرئيسية للتنمية وللغضاء على الفقر . ومع ذلك ، تحققت مكاسب اقتصادية محدودة قصيرة الاجل في حالات معينة على حساب التنمية الاجتماعية الطويلة الاجل .



٥٢ - وبالإضافة الى حالات العجز الناجمة عن استعمال المخدرات والتبغ والكحول أو كبر السن ، تفشت بعض العلل بصورة متزايدة في السنوات الأخيرة مثل أمراض القلب والضغط والسكر والالتهاب الشعبي والتهابات المفاصل والروماتيزم وأمراض الظهر أو العمود الفقري والربو وحمى الكلا . وستزيد هذه الظروف من الطلب على خدمات الرعاية الصحية وهياكل دعم الأسرة .

### ١١' الرعاية الصحية الأولية

٥٣ - يكتسب مفهوم الرعاية الصحية الأولية حاليا أهمية داخل نظم إيصال الرعاية الصحية في البلدان النامية ، حيث يعد المستوى الأول في الوقاية من الأمراض والكشف عنها وتشخيصها والتدخل في علاجها . ومن ثم ، زادت الرعاية الصحية الأولية من إتاحة الرعاية الصحية لا سيما في المناطق الريفية . وتزايدت أيضا حملات التثقيف لشرح أسباب الاعتلال وأعراضه ونتائجه وتقنيات الوقاية وعدم التشجيع على بعض العادات التي تؤدي الى حدوث العجز وبعض الخرافات والاساطير . ومع التسليم بالقيود التي تضعها الموارد المالية المحدودة على نظم الرعاية الصحية ، فإنه من المسلم به أن تآكل رأس المال البشري الناتج عن العجز والتكاليف الباهظة المستخدمة في خدمة عدد كبير من السكان المعوقين ، يمثلان عائقا إضافيا في سبيل التقدم الاقتصادي والاجتماعي .

### ١٣' صحة الام والطفل

٥٤ - تم إنشاء وحدات لرعاية الام والطفل في دوائر الرعاية الصحية الأولية في كثير من البلدان النامية منها والمتقدمة النمو على السواء ، وأسفرت عن تحسين صحة الام والطفل عن طريق التوسع في استخدام تنظيم الأسرة والرعاية قبل الولادة وتقديم المساعدة في حالات الولادة ويُدلت جهود في كثير من البلدان النامية للنهوض بمعرفة الموظفين الطبيين والموظفين شبه الطبيين والعمال المجتمعيين وتدريب مساعدي القابلات التقليديات وذلك على الرغم من تفاقم حدة النقص في الموظفين والخبرات في هذا الميدان بسبب هجرة الاطباء والممرضات الذين تغريهم بلدان أخرى توفر لهم ظروف عمل أفضل .

### ١٣' سوء التغذية

٥٥ - ترجع وفيات الطفولة المبكرة في البلدان النامية وعجز من يبقون منهم على قيد الحياة ، الى التفاعل بين سوء التغذية والأمراض المسببة للعدوى . وكان هناك في عام ١٩٩٠ ما يقرب من ١٨٠ مليون طفل دون سن الخامسة يعانون من سوء التغذية . وفي الفترة ١٩٨٥ - ١٩٨٦ ، لم يتوافر لنحو ٢٧ في المائة من سكان البلدان النامية فرص

الوصول الى مياه الشرب المأمونة أو الخدمات الصحية الأساسية<sup>(٤)</sup> ونقص اليود مسؤول عن أكثر من ستة ملايين مسؤول عن الغدامة في جميع أنحاء العالم ، بينما يؤثر نقص فيتامين ألف على ٤٠ مليون طفل دون سن الخامسة مما يسبب العمى الجزئي أو الكلي . أما الحملات الوطنية للقضاء على نقص هذا الفيتامين فتدعمها برامج دولية مثل تلك التي تفضلع بها اليونيسيف ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية . ومع ذلك ، فإن الكوارث الطبيعية والكوارث التي من صنع الانسان التي تؤثر على الانتاج الغذائي والامن الغذائي ، قد جعلت من العسير مكافحة نقص التغذية والتضور جوعا .

#### ١٤١ التحصين

٥٦ - نجحت البلدان المتقدمة النمو في القضاء تقريبا على حدوث الامراض المعدية في حين أدخل كثير من البلدان النامية برامج وطنية لمكافحة الامراض المعدية والسارية والسيطرة عليها . وتم الشروع في حملات التحصين القائمة ، على برنامج التحصين الموسع لمنظمة الصحة العالمية ، بدعم من اليونيسيف لمكافحة ستة أمراض مسببة للعجز . وأشارت منظمة الصحة العالمية في تقرير لها الى أن مستويات التغطية الشاملة في نهاية السنة الاولى من العمر قد بلغت ٨٥ في المائة من مجموعة الجرعات الكاملة للقاح شلل الاطفال و ٨٠ في المائة للقاحات الحصبة و ٨٩ في المائة للقاح الدرن (١٩٩٠) . أما المنطقة الافريقية فهي الوحيدة التي ابلغت عن نسبة تغطية بلغت اقل من ٨٠ في المائة فيما يتعلق بأي لقاح . ومن بين ٤٦ بلدا افريقيا قدم تقارير في هذا الشأن ، ابلغ ١٤ عن نسبة تغطية تقل عن ٥٠ في المائة و ٣ بلدان لم تبلغ بعد نسبة ٣٠ في المائة . وعلى الرغم من أن الهدف من برنامج التحصين الموسع لم يتحقق بعد بالكامل ، فإنه ما زال هناك تحسنا في التغطية الشاملة . ومن المقدر أن يجسري سنويا منع ٤٤٥ ٠٠٠ حالة من الشلل و ٨٤ مليون حالة من الحصبة . ولا يزال تحصين الاطفال ضد الامراض الستة الرئيسية له الاولوية<sup>(٥)</sup> .

#### ١٥١ الوقاية من الحوادث

٥٧ - تعتبر الاصابات سببا رئيسيا للوفاة والعجز ، لا سيما في البلدان النامية التي يتزايد فيها عدد الحوادث بسبب رداءة احوال الطرق ونقص تدريب السائقين وعدم وجود أنظمة كافية للسلامة المهنية ووجود تكنولوجيا قديمة وغير ملائمة ، وعدم توافر التدريب العملي اللازم على الآلات الصناعية والادوات الأخرى بما فيها الأجهزة المنزلية . ويكافح معظم البلدان الصناعية وقوع الحوادث عن طريق التشريع وحملات التثقيف والحملات الاعلامية وتحسين الهندسة .

#### ١٦' الوقاية من العمى

٥٨ - يعيش أكثر من ٩٠ في المائة من المعوقين بصريا في العالم في البلدان النامية حيث يتسبب الحفار ، والزرق ، وجفاف العين ، وداء كلابية الذنب ، وإعتام عدسة العين غير المعالجة جراحيا في الإعاقة البصرية . ومن المقدر أن نحو ٩ ملايين نسمة في الشرق الأوسط قد أصيبوا بالعمى بسبب الحفار وأمراض العيون المعدية الأخرى . وفي كل من الهند وبنغلاديش ، تؤدي الأمراض الناجمة عن نقص الفيتامينات إلى إصابة أكثر من ٢٥٠ ٠٠٠ طفل بالعمى سنويا . وقد اعتمد حوالي ٧٢ بلدا الآن ، بما في ذلك البلدان الأفريقية بحوض الغولتا ، وبنغلاديش ، وبوتان ، وبوركينا فاسو ، وتايلند ، وكولومبيا ، وكينيا ، وموريتانيا ، والهند ، نهج الرعاية الصحية الأولية للوقاية من الاعتلالات الشائعة التي تؤدي إلى العمى .

#### ١٧' الوقاية من الصمم

٥٩ - تقدر منظمة الصحة العالمية عدد حالات الإعاقة السمعية المتوسطة والشديدة والعميقة بـ ٤٢ مليونا . ويمكن تجنب بعض الأسباب المعروفة للصمم أو خفضها بواسطة التحصين المحصن ، والرعاية قرب الولادة والتشخيص الصحي . بيد أن الوقاية باتت صعبة لأن أسباب الإعاقة السمعية ليست كلها معروفة بعد . واعتمد عدد من البلدان الآن برامج للوقاية من خلال الفحص والعلاج ذي الأساس المجتمعي والجراحة الدقيقة .

#### ١٨' علاج الجذام ومكافحته

٦٠ - انخفضت بصورة شابتة الامابة بالجذام وانتشاره ، مع ما ترتب على ذلك من انخفاض في حالات الإعاقة المرتبطة به ، ويرجع الفضل في ذلك إلى استعمال علاج بواصطة عقاقير عديدة . وستؤدي الاستراتيجيات التي اعتمدها المنظمات غير الحكومية مثل الجمعية الدولية لإعادة التأهيل للقضاء على الجذام بحلول سنة ٢٠٠٠ إلى دعم التدابير التي اتخذت على الصعيد الوطني .

#### (ب) التأهيل :

٦١ - بغض النظر عن مستوى التنمية ، تشهد معظم البلدان فجوة بين الطلب على الخدمات ومدى توافرها . وبناء على ذلك ، لجأ العديد من البلدان إلى مفهوم التأهيل ذي الأساس المجتمعي بوصفه نهجا أبسط ، وأكثر فعالية من حيث التكاليف وأكفأ ، ويستخدم الموارد البشرية والمالية والمادية المتوفرة .

٦٣ - ويوفر العديد من البلدان الصناعية رعاية على فترات بغية تخفيف العبء عن الأسر والإثناء عن إضفاء الصبغة المؤسسية لأجل طويل . وفي الدانمرك ، تشمل خدمات التأهيل ذي الأساس المجتمعي تقديم المشورة والتوجيه الى المعوقين وأسرتهم ، وإقامة مساكن جماعية ومساعدة المعوقين على أن يعيشوا بصورة مستقلة في منازلهم . وفي بلدان نامية عديدة ، تتحمل الأسر عادة المسؤولية الكاملة عن رعاية المعوقين ، وبصفة عامة بدون دعم أو مساعدة مهنية ، مما ينتج عنه غياب أصاليب علاجية كافية للمعوقين ، واستنزاف موارد وطاقة مقدمي الرعاية .

٦٣ - وجرى تنفيذ برامج للتأهيل ذي الأساس المجتمعي في بلدان نامية عديدة . وفي حين أن اثيوبيا وجمهورية تنزانيا المتحدة وزمبابوي والهند لا تزال تقدم برامج التأهيل الطبي ، فإنها قد شجعت إما التعليم الخاص أو التأهيل المهني وأنشأت مؤسسات صغيرة مدرة للدخل . وتملك اندونيسيا ١٨٢ محطة للتأهيل على نطاق المحافظة فضلا عن وحدات التأهيل المتنقلة والموجودة في جميع أنحاء المقاطعات ، وتصبح بذلك قادرة على بلوغ القرى المنعزلة . وأبلفت الفلبين أنها أنشأت خدمات وقائية وتأهيلية ذات أساس مجتمعي في ٩١ في المائة من قراها . تلقت هذه البرامج دعما أو تحفيزا من الوكالات الدولية والمنظمات غير الحكومية الوطنية و/أو الدولية . وبدأت منظمة الصحة العالمية في تنفيذ برامج للتأهيل ذي الأساس المجتمعي في ٤٢ دولة في آسيا وإفريقيا وأمريكا اللاتينية وقامت بالترويج للفكرة بالاشتراك مع منظمات غير حكومية عديدة . وتولت منظمة الأمم المتحدة للطفولة الاشراف على مشاريع التأهيل ذي الأساس المجتمعي في ٢٧ بلدا . ويعتزم الاتحاد العالمي للمكفوفين إيلاء الأولوية للتأهيل في خطة عمل مدتها أربع سنوات ستقدم الى جمعياته العامة الثالثة التي ستعقد في القاهرة في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ بغرض اعتمادها .

٦٤ - وفي المكسيك ، أقام العمال المعوقون برنامج التأهيل المنظم للشباب المعوقين في غرب المكسيك وقد أدى بصورة محسوسة الى خفض عدد الأشخاص المحتاجين الى مساعدة تأهيلية ، مثل أولئك الذين اكتسبوا مهارات في هذا البرنامج وعادوا للخدمة في قراهم .

٦٥ - وفي حين جرى تطوير مناهج مبتكرة لتأهيل المعوقين جسديا ، فإن نجاحا أقل قد جرى تسجيله بالنسبة لذوي الإعاقات العقلية ، ولا سيما الأشخاص المصابين بمرض عقلي . ولا تزال هناك مواقف سلبية تجاههم ويبدو أن الحافز كان غير كاف لايجاد حلول غير مؤسسية بديلة بالرغم من أن بعض الجهود قد بُذلت في بعض البلدان مثل باكستان

والجزائر وكوبا . وبالرغم من التوصيات العديدة الصادرة عن اجتماعات مختلفة تدعو إلى إيلاء اهتمام خاص بهذه الفئة ، فإن اتخاذ تدابير فعالة لتنفيذ تلك التوصيات تعد مسألة جوهرية .

٦٦ - وفي حين جرى الاضطلاع بأنشطة لا تعد ولا تحصى في بعض البلدان النامية ، غير أنه من المقدر أن خدمات التاهيل قد غطت ١٥ في المائة من المعوقين في المناطق الحضرية و ١ في المائة فقط في المناطق الريفية . ويرجع هذا أساساً إلى القيسود المغروضة على الخدمات الأساسية ، والتي تبقى هشة بسبب أنها عرضة لخطر الخفض الدائم حتى في البلدان الصناعية ، ولا سيما في أوقات الأزمة المالية .

#### (ج) المعينات والأجهزة التقنية

٦٧ - تعتبر المعينات التقنية أساسية لمساعدة المعوقين في الاضطلاع بحياة مستقلة ومتكاملة . وقام التقنيون في البلدان المتقدمة بتطوير مجموعة كبيرة من المعدات التي تستهدف تعظيم الاستقلال ، ابتداءً من المعينات السمعية ، وكراسي المقعدين ، وأجهزة التنفس الاصطناعي ، وحتى مختلف أنواع برامج الحاسوب وعلوم تصميم وإنشاء الإنسان الآلي . وبالرغم من أن المعينات التقنية في هذه البلدان تقدم عادةً من خلال مشاريع الرعاية الصحية الوطنية ، فهي غالية الثمن وغير متوفرة بيسر على الدوام .

٦٨ - ويواصل العديد من البلدان النامية الاعتماد على استيراد المعينات التقنية ، والتي تعد غالية الثمن حتى عندما يكون لدى البلدان نظام للخصم الضريبي بالنسبة للمعينات التقنية المستوردة وفقاً لبروتوكول نيروبي الملحق باتفاق فلورنسا المتعلق باستيراد المواد التعليمية والعلمية والثقافية . وتعد المعينات المستوردة عادةً غير ملائمة للظروف المحلية . واتضح أنه يمكن إنتاج معينات ومعدات تقنية وظيفية ، ودائمة ، ورخيصة الثمن ، وملائمة ثقافياً في البلدان النامية ، وأقام البعض منها مراكز أو ورش لتصميم وإنتاج وتوزيع أجهزة مثل تلك الخاصة بالجراحات الترقيعية ، والجراحات التقيويمية ، وكراسي المقعدين ، والدراجات الثلاثية ، والأحذية .

#### (د) تكافؤ الفرص

٦٩ - يعتبر تكافؤ الفرص من بين المواضيع الرئيسية في برنامج العمل . ويتطلب التكافؤ اعتماد سياسات وآليات لإزالة الحواجز أمام المشاركة الكاملة وتقرير تلك التدابير اللازمة لتسهيل المشاركة الفعالة . وفي حين أن بعض الجهود الرامية إلى تكافؤ الفرص قد بُذلت على الصعيد الوطني طوال العقد ، فإن الأثر الكلي لهذه الجهود لم يظهر للعيان بعد بوضوح .

### ١١) تيسير الوصول المادي

٧٠ - يعد تيسير الوصول المادي شرطا مسبقا للاستقلال والاعتماد على الذات . وتتزعّم البلدان المتقدمة النمو مسيرة بناء مساكن يتيّس الوصول إليها . وفي اليابان ، تُبدل محاولات لتشجيع المدن النموذجية الخالية من العوائق ، مثل الكوبي Kobe ، والتي جرى تطويرها أثناء دورة ألعاب الشرق الأقصى وجنوب المحيط الهادئ للمعوقين (١٩٨٩) . وبصفة عامة ، يلقي تيسير الوصول في البلدان النامية المساعدة من التصميم التقليدي المفتوح ، وتصميم المنازل ذات الارتفاعات المنخفضة والمزودة بالافنية والشرفات التي تسهل التواصل الاجتماعي وبالتالي تكامل جميع أفراد الأسرة ، بما في ذلك المسنين والمعوقين . وعند تطوير مناطق حضرية يتيّس الوصول إليها ، يجري تشجيع استعمال أساليب ومواد البناء البديلة المنخفضة التكاليف بغية تجنب القيود المالية . وجرى تنظيم العديد من حلقات العمل طوال العقد لتقاسم المعلومات والبحوث والتقنيات .

٧١ - واعتمدت بلدان عديدة ، بما فيها ألمانيا ، وتركيا ، وماليزيا ، والهند ، وهولندا ، واليابان ، قواعد للبناء تعالج الأوجه العديدة لتيسير الوصول ، وتغطي بناء الابنية العامة والطرق ، والمسكن الخاصة ، واللافتات والمرافق الأخرى . ويتزايد التشاور وتنسيق الأنشطة في هذا الميدان فيما بين البلدان . وزاد طموح العقد توفير المرافق العامة ، مثل الطرق ، وأكشاك الهاتف ، والمراحيض ومواقف السيارات التي يتيّس للمعوقين بدنيا أو حسيّا الوصول إليها .

### ١٢) النقل

٧٢ - ترتبط مسألة تيسير الوصول إلى المباني بصورة وثيقة بمسألة النقل (الجوي والبري والبحري) . وقد بذلت فرنسا والبلدان النوردية والولايات المتحدة الأمريكية جهودا حقيقية بهذا الصدد . وفي أوروبا ، تزعمت ألمانيا الصناعة والريادة التشغيلية للحافلات المنخفضة الدرج . وعلاوة على البحوث والتطوير التكنولوجي ، نجحت البلدان المتقدمة النمو في إحراز أوجه تقدم معينة في تيسير الوصول عن طريق توفير حوافز لتعديل المركبات العامة ، وإعانات مالية لتعديل المركبات الخاصة ، وخفض أجرة الركوب في سيارات الأجرة . وتمتلك البلدان النامية عادة نظم نقل هزيلة للغاية وهي غير قادرة على ملاحقة الطلبات المتزايدة للنقل العام . ومن المهم ملاحظة أن النقل الذي جرى تيسير الوصول إليه بالنسبة للمعوقين هو أيضا كذلك بالنسبة للأشخاص الآخرين المعاقين حركيا ، أي الحوامل ، والنساء اللاتي يصطحبن أطفال ، والمسنين .

١٣١ التعليم

٧٣ - يرسى التعليم الأساس للتنمية الاجتماعية والاقتصادية السليمة . وعلى ذلك فإن التدريب الملائم للمدرسين ، مع تفضيل التدريب على مهارات متعددة ، يعد أساسيا بالنسبة لتنفيذ الفعال للبرامج التعليمية الخاصة . وتقوم بلدان عديدة الآن بالحاق الاطفال المعوقين بالمدارس العادية ، مما يعكس مبدأ الادماج مع ميزة إضافية هي المساعدة على التقليل من شأن الإعاقة بالنسبة للاطفال غير المعاقين . بيد أنه لا تزال هناك حاجة لا يمكن إنكارها في بعض الحالات إلى مرافق خاصة ، والتي يجري بالتدريج توفيرها أيضا في البلدان النامية ، وجرى تطوير مرافق خاصة للوفاء باحتياجات الاطفال المعاقين سمعيا لتعليمهم طريقة اتصال مناسبة ، والتي يمكن أن تشمل استعمال لغة الإشارة وكذلك أسلوب لفظي . وأبرزت "تجربة الصم" ، ومهرجان ومؤتمر دوليان للغة وثقافة وتاريخ الصم ، واللذان عقدهما ونظهما في واشنطن الاتحاد العالمي للصم وجامعة غالوديت ، أهمية لغة الإشارة بالنسبة لتعليم الصم . وفي عام ١٩٩١ ، نشر الاتحاد العالمي للصم "دراسة استقصائية للصم في العالم النامي" ، بغرض تزويد الرابطة الوطنية بالبيانات التي تحتاج إليها في جهودها في مجال الدعوة للحقوق الاجتماعية والتعليمية وحقوق الإنسان . وستمكن الدراسة الاستقصائية الوكالات المشتركة في البرامج المتعلقة بالمعاقين سمعيا ، والجامعات ، ومراكز البحوث ، والمكتبات من أن تستخدم المعلومات المسجلة بصورة منهجية عن الصم في البلدان النامية . ويعتبر التعليم الخاص ضروريا أيضا بالنسبة للمصابين بالتخلف العقلي والذين لا يمكن اعتبارهم لائقين في المدارس العادية . وكانت منظمات الآباء فعالة بصورة خاصة بالنسبة لمتابعة تعليم هذه الفئة من الاطفال .

٧٤ - وفي البلدان النامية ، أدت الضغوط على النظام التعليمي من خلال الأعداد المتزايدة للأطفال في سن الالتحاق بالمدرسة وزيادة الوعي بأهمية التعليم إلى جعل التنافس على الأماكن في المدارس شديد جدا . ولذلك يُهمل عادة الاطفال المعوقون ، ولا سيما الفتيات . وكما هو مشار إليه أعلاه ، تضطلع المرأة بدور هام في الوقاية في البلدان النامية ، نظرا لأنها مسؤولة أساسا عن صحة الأسرة . وكانت للمعدلات المنخفضة للامام بالقراءة والكتابة بين الإناث تأثير مباشر على مستوى الصحة والتغذية والإعاقة . وعلى عكس فلسفة الادماج التي تتطلب توفير جميع الخدمات الاجتماعية للمعوقين في الإطار العام ، فإن التعليم الخاص لا يعد بالضرورة من مسؤولية وزارة التعليم في بلدان عديدة . وينتج عن هذا حتما تفاوتاً بين أهداف تعليم الاطفال المعوقين وغير المعوقين . ولا يزال الوصول إلى الجامعات ومؤسسات التعليم العالي محدودا ، بالرغم من أن الترتيبات والمؤسسات الخاصة متوفرة في بعض البلدان .

١٤' التدريب المهني

٧٥ - تتوفر خدمات التدريب المهني للمعوقين في بلدان عديدة ، سواء من خلال المشاريع الحكومية أو في القطاع الخاص . وتشمل الخدمات برامج زيادة الأهلية ، والبحث عن الوظائف ، والتطوير الوظيفي والمساعدة العملية في التكيف مع الحياة العملية .

١٥' التوظيف

٧٦ - زادت خلال العقد الجهود الرامية لضمان تكافؤ الفرص في التوظيف ، مع تطویر نظم الحصص في القطاعين العام والخاص ، وتقديم حوافز مالية وإعانات الاجور إلى أصحاب الأعمال لتوظيف المعوقين وتكثيف البيئة المادية للعمل ، وإنشاء وظائف مقصورة على وجه التخصيص على المعوقين . ويعد التوظيف جوهريا بالنسبة للاستقلال الاقتصادي للمعوقين ويوفر ، فضلا عن ذلك ، الاعتراف الاجتماعي ، وفرص للاندماج ، وتأكيد الذات . وقد شجعت الحكومات إنشاء تعاونيات خاصة بالمعوقين في مختلف الميادين . وعلى سبيل المثال ، أبدى المعوقون في افريقيا كفاءة في انتاج المحاصيل من أجل استهلاكهم وبغرض بيعها . وأقيمت المشاريع القائمة على مساعدة الذات والمشاريع التجارية الصغيرة وجرى تشجيعها في بلدان عديدة . وتوفر الورش المحمية طرقا بديلة للتوظيف البديل للمعاقين عقليا . وتقدم فرنسا مثالا طيبا من خلال نظام "مركز المساعدة عن طريق توفير العمل" ، والذي يوظف بأعمال المقاوله من الباطن لصناعة السيارات ، أو العناية بالحدائق ، أو الانتاج التقني الصغير مثل الساعات . بيد أنه في بلدان أوروبا الشرقية والوسطى ، أدت التغييرات في النظام الاقتصادي إلى نشوء مشاكل عديدة تتعلق بالتوظيف بصفة عامة وبتوظيف المعوقين بصفة خاصة . وأبلغت هنغاريا أن عدد العاطلين من المعوقين يبلغ خمسة أمثال العاطلين من الأشخاص غير المعوقين . وأشارت رومانيا إلى أن ٣٠ ٠٠٠ معوقا في الجمعية التعاونية للصناعات الحرفية يعانون من مصاعب بسبب نقص المواد الخام ، وانخفاض كفاءة الآلات القديمة وعدم القدرة على تنويع وتحديث منتجاتهم والتلاؤم مع متطلبات اقتصاد سوقي قائم على المنافسة .

٧٧ - وبسبب عدم كفاية التعليم والتدريب ، يتم إلحاق المعوقين عادة بوظائف المستوى المنخفض . ويجبرهم أيضا التمييز في سوق متقلص للوظائف على أن يقبلوا عادة وظائف أدنى بكثير مما تهيئه لهم مؤهلاتهم أو قدراتهم . وتعد المعوقات ، والعمل المهاجرون المعوقون ، واللاجئون المعوقون من المحرومين على وجه الخصوص في سوق العمل ، باعتبارهم أقلية صامتة بدون جماعات ضغط فعالة . وتتيح الرقابة المنتظمة لتنفيذ تدابير التوظيف ، على نحو ما يوظف بها المجلس الوطني للإعاقة بالولايات



المتحدة ، الفرصة لتصحيح الأخطاء أو الانتهاكات . غير أن البلدان ليست جميعا تملك الموارد اللازمة للاضطلاع بمثل هذه العملية .

#### ١٦ الحفاظ على الدخل

٧٨ - استحدثت في عدة بلدان ، من أجل الحفاظ على الدخل ، برامج للضمان الاجتماعي أو التأمين تمنح المعوقين حقوقا محددة قانونيا لكي تدفع لهم التكاليف الطبية والمعينات التقنية فضلا عن مساعدتهم على تلبية احتياجات محددة . ورغم أن حالات العجز الناتجة عن اصابات صناعية تغطيها عادة برامج المعاشات التقاعدية ، أو برامج التأمين أو التعويض للشركات ، فإن عددا قليلا فقط من البلدان النامية لها برامج واسعة النطاق للضمان الاجتماعي أو التأمين الاجتماعي . وتبذل بعض البلدان النامية جهودا لمنح بعض الاستحقاقات للمعوقين عن طريق التخفيض في ضرائب الدخل أو الإعفاء منها والإعفاء من رسوم النقل أو تخفيضها . وخلافا للعديد من البلدان الصناعية ، فإن المساعدة المالية المقدمة لآسر المعوقين ليست متاحة عموما في البلدان النامية .

#### ١٧ الثقافة والترفيه

٧٩ - تكتسي سهولة الوصول إلى سبل الثقافة والترفيه نفس الدرجة من الأهمية لتمكين المعوقين من الاندماج والمشاركة على نحو كامل في مجتمعهم ، وقد قطعت عن طريق استخدام الكتب الناطقة ، والأوراق المكتوبة بلغة بسيطة وبشكل وألوان واضحة بالنسبة للمتخلفين ذهنيا ، وتكييف التلفزيون والمسرح للمم ، أشواط كبيرة في إتاحة فرص التعلم والاطلاع للعديد ممن لم يكن بوسعهم القيام بذلك من قبل ، مما سهل زيادة مشاركتهم . وبناء على طلب من الصين ، قدم مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية المساعدة إلى برنامج تبادل دولي أنجز بنجاح لفنانين أدايين معوقين من فرقة الفنون الادائية الشعبية الصينية للمعوقين زاروا أوروبا وتعاونت حكومات النمسا والصين وهولندا والسويد تعاونا وثيقا في هذا البرنامج . ووردت أنباء عن تحقيق انجازات في ميدان الترفيه والرياضة ، خاصة عن طريق العديد من المناسبات شبه الاولمبية التي نظمت طيلة العقد ، والتي مثلت فيها بلدان متقدمة النمو وبلدان نامية على حد سواء . وأدت المنظمات غير الحكومية الوطنية دورا نشطا وتعاونت تعاونا وثيقا . وقامت المنظمات الدولية لرياضة المعوقين ، بالتعاون مع مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية ، بتنظيم حلقات عمل تعليمية وتدريبية فسي بلدان نامية في الفترة بين عامي ١٩٨٥ و ١٩٨٩ . وتواصل المنظمات الدولية لرياضة المعوقين جمع الأموال وتوزيعها بين الألعاب الرياضية التي يمارسها معوقون ، خاصة في البلدان النامية . وقد أنشئت مؤخرا منظمة الرياضات الترفيهية ، والتنمية والتنشيط

للمعوقين بهدف استحداث أشكال جديدة من الرياضات يمكن أن يمارسها أكبر عدد ممكن من المعوقين باستثناء رياضات النخبة والرياضات العليا .

#### باء - المستوى الإقليمي

٨٠ - قامت اللجان الإقليمية بتنفيذ برامج تتعلق بالعجز وفقا لمجالات الأولوية في مناطقها . وفي حين قامت بعض اللجان بدور نشط جدا ، لم يتمكن البعض الآخر من الاستجابة لمتطلبات الحالة ، ويعود ذلك أساسا إلى الافتقار إلى الموارد الكافية بسبب الحالة الاقتصادية الحرجة في معظم بلدان تلك المناطق . وتشمل الأسباب المشتركة بين كافة المناطق الفقر ، والأمراض ، والنزاعات المسلحة ، والحوادث ، والشيخوخة . وكان لزيادة الهجرة وانحلال القيم العائلية والهيكل المجتمعية أيضا أثر مباشر على تفضي حالات العجز . وقد أسفر التوصيم الاجتماعي للعجز وما يترتب على ذلك من إنكار ، وعدم تشخيص حالات العجز والارتباك في التعاريف ، إلى احصاءات غير كافية ومضللة . وأسفر اعتماد نهج أحادي القطاع للسياسة العامة في مجال التخطيط الحكومي ، وهو نهج سائد في العديد من المناطق ، عن اعتماد نهج متخصص لتدبير الأزمات إزاء التخطيط الاجتماعي .

#### ١ - اللجنة الاقتصادية لأوروبا

٨١ - يعكس برنامج اللجنة الاقتصادية لأوروبا اليسر والرخاء النسبيين في بلدان المنطقة وخبرتها التقنية المتطورة . وقد نظمت اللجنة الاقتصادية لأوروبا مجموعة متنوعة من حلقات العمل عن التنمية التكنولوجية ، بما في ذلك حلقة عمل نظمت مؤخرا عن برامج الدعم الخاص لمساعدة بلدان أوروبا الشرقية والوسطى على تحسين تكنولوجيات التأهيل ونظم التنفيذ فيها . وقد ازدادت خلال العقد حالات العجز الناتجة عن النزاعات المسلحة ، والأمراض المتصلة بالشيخوخة والحوادث .

#### ٢ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية

##### لآسيا والمحيط الهادئ

٨٢ - تضم منطقة آسيا والمحيط الهادئ أكبر عدد من سكان العالم الذين يعيشون في حالة فقر مطلق . وبالإضافة إلى أسباب العجز المشتركة بين جميع المناطق ، فإن انحلال الحياة المجتمعية التقليدية عن طريق الهجرة إلى المدن قد ساهم في حالات المرض

العقلي وإساءة استعمال المخدرات . وقد بدأت اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ عددا من الأنشطة ، بما في ذلك تقديم الخدمات الاستشارية للحكومات ، وتنفيذ مشروع مساعدة متعدد السنوات ، وانشاج كتيب عن برامج التوعية المجتمعية ، وحملة توعية للاحتفال باختتام العقد واجتماع فريق خبراء لاستعراض وتقييم منجزات العقد ، في عام ١٩٩١ ، وكانت احدي نتائج ذلك الاجتماع وضع مشروع استراتيجية لتعزيز البرامج والسياسات الوطنية المتعلقة بالعجز في المنطقة . والاهم من كل شيء ، أعلنت اللجنة مؤخرا الفترة ١٩٩٣-٢٠٠٢ عقدا للمعوقين في آسيا والمحيط الهادئ .

### ٣ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

٨٢ - تأثرت حكومات المنطقة شديد التأثر بالديون الخارجية وبالتالي فقد اهتمت بتخفيض النفقات . ونتيجة لتزايد الاستياء الشعبي ، أصبحت مسألة الديمقراطية والعلاقة بين الدولة والمجتمع أيضا عنصرا أساسيا في البحث عن التنمية العادلة . واعتبرت تنمية الموارد البشرية ، في هذا السياق ، عنصرا أساسيا من عناصر العدالة الاجتماعية والديمقراطية . وقد عكس برنامج عمل اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي أيضا تنوع الهياكل الأساسية ومستويات التنمية في المنطقة ، إذ قام على أساس هدفين رئيسيين ركز عليهما وهما : تحليل دور ومهام الدول الاعضاء والوكلاء الاجتماعيين الآخرين ، وإعداد سياسات اجتماعية وطنية .

### ٤ - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا

٨٤ - شهدت المنطقة الأفريقية عقدا اتسم بالتدهور الاجتماعي والاقتصادي مما زاد من تفاقم المسائل المتعلقة بالعجز . وتشمل الأسباب الرئيسية للعجز في المنطقة عدم كفاية برامج الرعاية الصحية الأولية والانبعك المتكرر للأمراض المستوطنة والوبائية ؛ وسوء التغذية الحاد وثقلص آليات الدفاع البيولوجي والكوارث الطبيعية ، بما في ذلك الفيضانات والجفاف ، المخاطر البيئية الناتجة عن الصناعات الثقيلة ، والحوادث ، والنزاعات المسلحة .

٨٥ - وبالرغم من العوائق ، تمكنت اللجنة الاقتصادية لأفريقيا من تركيز الاهتمام على الأنشطة الترويجية : نشر الرسالة الاخباية تكافؤ الوقت (Equal Time) التي توزع على جميع الدول والمنظمات المعنية في المنطقة ، وانشاج دليل للمؤسسات والرابطات

وإصدار تقرير عن أسباب العجز والإعاقة وأنواعهما وشغبيهما في ضوء الحالة الاجتماعية - الاقتصادية غير المواتية . ولتيار الإصلاح السياسي في المنطقة أشار واعدة بالنسبة لوضع التشريعات المتعلقة بالعجز . وتأمل اللجنة أن تتمكن من إعداد لمحات قطرية عن التشريعات القائمة وتنفيذها وإعمالها في المستقبل القريب .

٨٦ - وأنشأت منظمة الوحدة الأفريقية معهد التأهيل الأفريقي الذي يوجد مقره في هراري ، وله فروع في القاهرة بالنسبة لشمال أفريقيا ، وداكار بالنسبة لغرب أفريقيا ، وبراغافيل بالنسبة لوسط أفريقيا . ويشكل الاقتتار إلى الموارد المالية حاجزا رئيسيا دون فعالية المعهد .

#### ٥ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

٨٧ - هناك عوامل اجتماعية وبيئية وثقافية وصحية ، فضلا عن النزاعات المسلحة بصدد الزيادة في عدد حالات العجز . لذلك فإن زيادة وعي الجماهير بأسباب العجز وأعراضه ونتائجه تكتسي أهمية حيوية . وقد أسفرت الحروب في المنطقة عن زيادة حادة في عدد المعوقين . وبالإضافة إلى العجز الجسدي ، يعاني سكان المنطقة من عجز نفسي وعاطفي نتيجة للخوف والحيرة .

٨٨ - ونظمت اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا ، بالإضافة إلى مجموعة متنوعة من المشاريع الأخرى ، المؤتمر المعني بقدرات المعوقين واحتياجاتهم في منطقة الاسكوا ، الذي نُظم في عمان في عام ١٩٨٩ ، والذي كانت نتيجته الرئيسية وضع إطار للأنشطة الإقليمية واستعراض شامل للسياسات والبرامج الوطنية المتعلقة بالعجز . وأدت الاسكوا أيضا دورا نشطا في تقديم الخدمات الاستشارية للحكومات فيما يتعلق بسياسات الدمج ، وقد أنشأت وحدة لانتاج وثائق الاسكوا باستخدام طريقة برييل باللغتين العربية والانكليزية ، وأعدت عددا من دراسات الحالة الإفرادية والمنشورات التقنية وساعدت في وضع استراتيجية طويلة الأجل حتى عام ٢٠٠٠ وما بعد .

#### جيم - المستوى الدولي

٨٩ - مع أن المسؤولية عن تنفيذ برنامج العمل العالمي تكمن أساسا على الصعيد الوطني ، فإن المنظمات الدولية تؤدي دورا هاما في دعم الأنشطة الوطنية وذلك بتنشيط الالتزام السياسي وتوفير الارشاد في مجال السيامة العامة ، وزيادة الوعي وتعبئة

الموارد . وتشكل الانجازات أسسا متينة لتوسيع نطاق الأنشطة على الأمد الطويل . ورغم أن المبادرات الرامية إلى تنسيق الأنشطة على مستوى السياسة العامة قد كللت بالنجاح ، فإن التنسيق على مستوى التنفيذ في حاجة إلى مزيد من التحسين .

١ - مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية  
بمكتب الأمم المتحدة في فيينا

٩٠ - يمثل مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية بمكتب الأمم المتحدة في فيينا الكيان الرائد ومركز التنسيق داخل منظومة الأمم المتحدة لتنسيق البرنامج ورمذ تنفيذه . وقد شجع ، في الفترة التي شملها العقد ، المفاهيم التي يتضمنها برنامج العمل ، بزيادة الوعي بالمسائل المتعلقة بالعجز ، وإجراء الأبحاث العملية المنحى ومساعدة الدول الأعضاء فيما تبذله من جهود لتنفيذ برنامج العمل . ووضع أيضا مجموعة متنوعة من الأنشطة الداعية إلى منح فرص متكافئة للمعوقين وستولى تنسيق مجموعة متشعبة من المبادرات . ومن بين هذه الأنشطة ، التي تم إبلاغ الهيئات الحكومية الدولية بها بصورة تفصيلية ومنظمة ما يلي :

(أ) تشجيع العمل الجماعي عن طريق التعاون المتين بين هيئات منظومة الأمم المتحدة بما في ذلك اللجان الإقليمية . ومن المميزات الخاصة للاجتماعات السنوية المشتركة بين الوكالات مشاركة منظمين غير حكوميتين دوليتين رئيسيتين (المنظمة الدولية للمعوقين والمجلس الدولي المعني بالعجز) كمراقبين . وكانت الجهود المشتركة لمنظومة الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية الدولية مثمرة في النهوض بالمسائل المتعلقة بالعجز ؛

(ب) وضع السياسات وتحديد معايير عن طريق مبادئ توجيهية ابتكارية في مجال السياسة العامة وإعداد كتيبات عن مواضيع مثل تحقيق تكافؤ الفرص ، وتنمية الموارد البشرية ، وآليات التنسيق على الصعيد الوطني . وتم ، كجزء من العملية التحضيرية لوضع السياسات العامة ، تنظيم عدة اجتماعات لافرة خبراء دوليين وجرى الاضطلاع بدراسات بحثية عن مواضيع محددة . وقد أجريت هذه الدراسات بالتعاون الوثيق مع وكالات الأمم المتحدة ، ومنظمات المعوقين وغيرها من المنظمات غير الحكومية ذات الصلة بالموضوع ؛

(ج) إعداد كتيب عن التشريعات الوطنية المتعلقة بالعجز للبلدان النامية وكتيب عن ادماج احتياجات المعوقين ومشاكلهم في المشاريع والتخطيط الوطني ؛

(د) تضافر الجهود من أجل تحديد المعايير . وسيتضمن نص القواعد الموحدة لتحقيق تكافؤ الفرص للمعوقين ، الذي سيقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي في عام ١٩٩٢ ، وسيحال إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين ، التزاما معنويًا وسياسيا قويا بتنفيذ برنامج العمل . ويجري أيضا إعداد الصيغة النهائية لاستراتيجية طويلة الأجل لعام ٢٠٠٠ وما بعده بهدف مساعدة مقرري السياسات على اعتماد تدابير مناسبة ، في حدود فترات زمنية محددة ، بشأن مسائل تؤثر على حالة المعوقين مثل حقوق الإنسان ، والتشريع ، والتأهيل داخل المجتمع المحلي ، والحياة المستقلة إلى غير ذلك بحيث تنهي الظروف المؤدية إلى تحقيق هدف إقامة مجتمع يكون للجميع .

(هـ) خلق الوعي ، وتبادل المعلومات والانشطة الترويجية بالاشتراك مع إدارة الإعلام من خلال توفير العلب الإعلامية وغيرها من المواد الإعلامية لوسائط الاتصال الجماهيري . إضافة إلى ذلك ، ينشر المركز "نشرة المعوقين" ثلاث مرات في السنة ويشجع المبادرات الوطنية والاقليمية ، مما يخلق وعيا أكبر بالمسائل المتعلقة بالعجز وتهيئة فرص مساوية للمعوقين . وخلال العامين الماضيين ، بدأ المركز برنامج تبادل عالمي بشأن القضايا وثيقة الصلة بالمعوقين ، بهدف توفير معلومات للدول الاعضاء ، والمنظمات والافراد عن موضوعات محددة وعن برامج العجز . ورهنا بتوفر التمويل ، ستصبح قاعدة البيانات الخاصة بتبادل المعلومات المتعلقة بالعجز عاملة بشكل كامل في عام ١٩٩٤ ؛

(و) تقديم الدعم لمنظمات المعوقين فيما يتعلق بتكوينها ونموها وتعزيز دورها . ويجري حانبا زيادة الاعتراف تدريجيا بدور منظمات المعوقين في صنع القرار والتخطيط . وقد أنشئت قنوات اتصال فعّالة مع منظمات المعوقين من خلال الاجتماع الاستشاري السنوي للمنظمات غير الحكومية . وقد أعطيت تعليمات بإجراء دراسة وإعداد مبادئ توجيهية بشأن تطوير منظمات المعوقين . كما تجري أيضا الاعمال التحضيرية لتصنيف دليل تدريبي لقادة منظمات المعوقين وأعضائها ؛

(ز) تقييم ورصد تنفيذ برنامج العمل العالمي في عامي ١٩٨٧ و ١٩٩٢ ؛

(ح) نقص توصيل الخدمات الاستشارية للدول الاعضاء ، وبخاصة البعثات الميدانية الاستشارية للبلدان النامية التي يظطلع بها موظفون و/أو خبراء استشاريون . ويقوم المركز كجزء من أنشطته في مجال التعاون التقني بتنسيق المشاركة في تمويل المشاريع الصغيرة النطاق التي يستفيد منها المعوّقين من خلال الصندوق الطوعي لعقد الأمم المتحدة للمعوّقين . وقبل نهاية عام ١٩٩١ ، قدم الصندوق الدعم إلى ١٧٦ من هذه المشاريع ، بما في ذلك أنشطة ومشاريع تدريبية تجري لدعم تطوير منظمات المعوّقين ، والتبادل التقني للمعرفة والخبرات ، وجمع المعلومات ، والبحث التطبيقي .

## ٢ - صندوق تبرعات عقد الأمم المتحدة للمعوّقين

٩١ - منذ أصبح الصندوق عاملاً في عام ١٩٨٠ ، فيما يتصل بالاحتفال بالسنة الدولية للمعوّقين ، ما فتئ يقوم بتعزيز تنفيذ أهداف برنامج العمل العالمي من خلال دعمه للمشاريع الحفّازة والمبتكرة المتصلة بالعجز وبتعزيز الاهتمامات المتعلقة بالعجز في التيار الرئيسي للتنمية . وفي منتصف عام ١٩٩٢ وفّر الصندوق ما يزيد عن ٣ ملايين دولار من دولارات الولايات المتحدة من منح التمويل المشترك لـ ١٧٦ مشروع متصل بالعجز . وقد نُفِّذ ما يقرب من ٧٠ في المائة من المشاريع ونسبة مساوية من المنح على الصعيدين الوطني والإقليمي في آسيا والمحيط الهادئ ، وإفريقيا ، وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي ، وشكّلت المشاريع العالمية والإقليمية باقبي المشروعات التي دعمها الصندوق .

٩٢ - واستخدمت موارد الصندوق أساساً لبناء القدرة الوطنية في ميدان العجز . ويمكن تحديد ثلاثة مجالات رئيسية قدم الصندوق فيها مساهمات حاسمة : (١) كدعم للتدريب ؛ (ب) للتبادل التقني والبحث التطبيقي ؛ و (ج) لمنظمات المعوّقين . وبالرغم من أن المبلغ المتوسط للمساعدة المالية التي وفّرها الصندوق من موارده الضئيلة كان متواضعا ، فإن نوعية وأهمية النتائج المتحققة كانت عظيمة الأثر فسي بناء الاعتماد الوطني على النفس وتشجيع زيادة المشاركة بين القطاعين الحكومي وغير الحكومي في ميدان العجز .

٩٣ - ومنذ إنشاء الصندوق حتى منتصف عام ١٩٩١ ، تلقى الصندوق مساهمات من ٤٤ حكومة ، وعدد من المنظمات غير الحكومية والصادر الخاصة . وقد عززت موارد الصندوق بزيادة سخية من منح التمويل المشترك لمشاريع محددة ، التي تشمل حالياً ١٩ مشروعا ،

والمقدمة من برنامج الخليج العربي لمنظمات الأمم المتحدة الإنمائية . وتتجاوز منح التمويل المشترك التي قدمها برنامج الخليج العربي لمنظمات الأمم المتحدة الإنمائية ٥٠٠ ٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة وتشكل سُدس جميع منح الصندوق حتى الآن . واعتباراً من ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩١ ، كان للصندوق رصيد يبلغ ٢,٩٧ من ملايين دولارات الولايات المتحدة ، كان ثلثيه تقريباً يمثلان مساهمات لأغراض خاصة تتعلق بالدعم المؤسسي لأنشطة محددة يجري تنفيذها في إطار برنامج الأمم المتحدة للمعوقين .

٩٤ - وقد طلبت الجمعية العامة في قرارها ٩٦/٤٦ من المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يقدم في دورته المقبلة آراءه بشأن استمرار صندوق التبرعات بموجب صلاحيات جديدة ، استجابة لقرار الجمعية العامة ٩١/٤٥ وأن يقدم توصياته إلى الجمعية في دورتها السابعة والأربعين . وعلى أساس مذكرة مقدمة من الأمين العام عن الموضوع المذكور أعلاه (A/47/214-E/1992/50) ، قام المجلس في مقرره ٢٧٦/١٩٩٢ المؤرخ في ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٢ بتوصية الجمعية العامة باستمرار الصندوق بعد العقد وإعادة تسميته صندوق الأمم المتحدة للتبرعات لحالات العجز ، مع صلاحيات جديدة على أساس الفقرة ١٠ من المذكرة .

### ٣ - مكتب الممثل الخاص للأمين العام لتعزيز عقد الأمم المتحدة للمعوقين

٩٥ - يواصل الممثل الخاص للأمين العام لتعزيز عقد الأمم المتحدة للمعوقين تشجيع ودعم إنشاء وتعزيز منظمات المعوقين الدولية والوطنية على حدٍ سواء والسعي إلى الحصول على كل من الموارد البشرية والمالية لوضع وتنفيذ المشاريع في البلدان النامية .

٩٦ - ويتعاون مكتب الممثل الخاص حالياً مع مؤسسات الأمم المتحدة والحكومات ومنظمات المعوقين الوطنية والقطاع الخاص في تعزيز الصناعة والتوزيع المحليين في البلدان النامية للمعدات الملائمة المنخفضة التكلفة لتلبية الاحتياجات الكبيرة . وحالياً يشترك المكتب في مشروع رئيسي في التعاون مع منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية ، لتحويل ممانع الأسلحة إلى إنتاج المعينات التقنية (الكراسي ذات العجل ، والمعينات السمعية إلخ.) للمعوقين .



٩٧ - وقد اتخذ الممثل الخاص مبادرة لإنشاء مؤسسة دولية للمعجز ومركز دولي للمعجز ، يمكن من خلالهما لمنظمات المعوقين أن تقوم على نحو أكثر فعالية بتنسيق وتعزيز زيادة المنافع للمعوقين في جميع أنحاء العالم .

#### ٤ - هيئات الأمم المتحدة الأخرى

٩٨ - ما فتئت عدة هيئات أخرى تابعة للأمم المتحدة تعمل بنشاط في تنفيذ أحكام برنامج العمل العالمي . فتقوم منظمة الصحة العالمية بتعزيز الرعاية الصحية الأولية التي تشمل برامج التحصين ، والوقاية من الحوادث ، ومكافحة الجزام ، ورعاية صحة الأم والطفل ، والبرامج التغذوية ، والبحث والتدريب في مجال الأمراض الاستوائية وبرامج الوقاية من الصمم والعمى . وقد عملت منظمة الصحة العالمية جنباً إلى جنب مع منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة في برامج قطرية تتعلق بنقص الفيتامينات والعناصر الغذائية ، ومع منظمة العمل الدولية ومع اليونيسيف في إنشاء وتقييم خطط وطنية لإعادة التأهيل . وقد أوضحت فرقة العمل الدولية المعنية ببقاء الطفل مزايا تعيين عدد محدود من الأهداف التي يمكن تحقيقها كوسيلة لتركيز الأهداف وتحديد معايير الأداء والعمل المستدام على حد سواء . وقامت منظمة الصحة العالمية بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونيسيف والمركز برعاية إنشاء المبادرة الدولية للحد من إصابات العجز التي يمكن الوقاية منها في عام ١٩٨٢ ، والتي تعزز الوقاية من العجز . وقد أكد إعلان قلعة ليدز الثاني في عام ١٩٩١ ، أنه يمكن في العقد التالي إنقاذ ٣٠ مليون نسمة على الأقل من المعجز من خلال الإجراءات الوقائية . وقدرت المبادرة الدولية للحد من إصابات العجز التي يمكن الوقاية منها أيضا أن ٧٠ مليون نسمة يمكن أن تعود إليهم القدرة على الإبصار أو الحركة أو السمع بتكلفة للوحدة تتراوح بين ١٥ و ٤٠ دولارا من دولارات الولايات المتحدة . كما يمكن أن تحقق أيضا الوقاية المنخفضة التكلفة في حالات العجز العقلي بتحسين تدريب القابلات في القرى ، وتوفير معدات منخفضة التكلفة وبتدابير من قبيل التكملة باليود .

٩٩ - ويقوم برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بمحاولة تحسين تنسيق برامج العجز عن طريق ترتيب البعثات المشتركة ، يركز البرنامج الوقائي لمنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة على العجز الذي يسببه الجوع وسوء التغذية وأمراض النقص واستهلاك الأطعمة الملوثة وغير المأمونة . وعملت اليونيسيف في مجال التشخيص المبكر للعجز في مرحلة الطفولة ومعالجته من خلال برامج التحصين ومخططات تكميل الأغذية والتدريب . وأعدت

منظمة العمل الدولية في عام ١٩٨٢ اتفاقية ١٥٩ بشأن إعادة التأهيل المهني وعمالة المعوقين ، التي تتطلب إتاحة التدريب المهني المناسب لجميع فئات المعوقين ، ووضع مبادئ توجيهية بشأن توفير التدريب المهني والعمالة للمعوقين المصابين بعجز شديد . وفي بداية عام ١٩٩٢ ، صدق ٢٨ بلدا على الاتفاقية . وتعاونت منظمة العمل الدولية ومنظمة الصحة العالمية أيضا بشأن عقد حلقات عمل مشتركة بين الاقطار معنية بتدريب اخصائيي إعادة التأهيل شبه المحترفين وإجراء بحوث على حالات العجز النفسية - الاجتماعية وتلك المتعلقة بالمخدرات والكحول . وتشمل المبادرات الاخرى الأنشطة المتعلقة بعلاج وإعادة تأهيل الاشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة ، التي يبذل بها مكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ، وتقوم وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى (الأونروا) بوضع استراتيجيات لتفادي النتائج المتعلقة بالعجز التي تسفر عنها الكوارث غير المتوقعة .

١٠٠ - وفي مجال المساواة في الفرص ، نشر مركز الأمم المتحدة لحقوق الإنسان تقريرا عن حقوق الإنسان والعجز في عام ١٩٩١ ، تضمن تحليلا شاملا للصوصك الدولية في هذا الميدان وأوصى في جملة أمور بتعيين مدافع عن مصالح المعوقين . وأشارت منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) إلى تحقيق بعض النجاح في مجال المساواة في الفرص التعليمية . وما فتئ مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل) يعمل على تحسين الظروف المعيشية والإسكان للمعوقين .

١٠١ - وخلال العقد الدولي لإمدادات المياه والمرافق الصحية (١٩٨١-١٩٩١) ، أحرز تقدم في توفير المياه الصالحة للشرب من خلال تكنولوجيا منخفضة التكلفة .

١٠٢ - وتقدم "خلاصة إحصاءات العجز" التي يعدها المكتب الاحصائي والمتاحة بالاسبانية والانكليزية ، إحصاءات من ٥٥ بلدا تتراوح معدلات العجز فيها بين ٠,٢ و ٣٠ في المائة . وقد اقتنى ما يزيد عن ١٣٠ من المكاتب الحكومية ومراكز البحوث قاعدات البيانات الدولية لإحصاءات العجز . وتقوم عدة منظمات دولية بما فيها مجلس أوروبا بجهود لتنقيح التصنيف الدولي للمعاقات وحالات العجز والإعاقة بالعمل على وضع تسميات وتعريفات عامة .

١٠٣ - وقد أعد المركز بالاشتراك مع المكتب الاحصائي في عام ١٩٨٦ دراسات حالة عن إعداد إحصاءات المعوقين .

٥ - المنظمات غير الحكومية الدولية

١٠٤ - هناك اعتراف كامل بالدور الاساسي الذي تؤديه المنظمات غير الحكومية الدولية في تنفيذ برنامج العمل العالمي . فقد كانت هذه المنظمات أداة فعالة في خلق الوعي بقضايا العجز على جميع الصعد ، الدولي والاقليمي والوطني وفي حشد الموارد اللازمة لدعم المنظمات غير الحكومية الوطنية في جهودها لبدء أو تعزيز الإجراءات العملية المتخذة لصالح المعوقين .

١٠٥ - وقد أقام المركز صلات وثيقة بعدد من المنظمات غير الحكومية الدولية المعنية بالعجز من خلال تدابير جديدة . وقد شاركت هذه المنظمات كمراقبين في اجتماعات الأمم المتحدة المخصصة المشتركة بين الوكالات وفي الاجتماع الاستشاري السنوي للمنظمات غير الحكومية . وعلاوة على ذلك ، تطوّرت شبكة الاتصالات غير الرسمية بين الأمم المتحدة وهذه المنظمات إلى حد بعيد خلال العقد . وقد سلّم الاجتماع التاسع المشترك بين الوكالات (في عام ١٩٩١) بأن هناك أدلة كافية على أنه في السنوات التسع الماضية من التعاون ، لم تساهم المنظمات غير الحكومية الدولية المشتركة في الاجتماعات المشتركة بين الوكالات بشأن العقد بشكل فعال فحسب بل إنها استفادت أيضا بتكوين منظور عالمي وأصبحت من الشركاء الحقيقيين للأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة . ولمنظمة المعوقين الدولية ومنظمة إعادة التأهيل الدولية مركزا استشاريا لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي وجميع أعضاء المجلس الدولي المعني بالعجز ومنظمة المعوقين الدولية قد دعوا إلى الاجتماعات الاستشارية للمؤسسات والوكالات المعنية التابعة لمنظومة الأمم المتحدة .

الحواشي

(١) بيانات منشورة في "تقارير التنمية العالمية" (البنك الدولي للإنشاء والتعمير) و "حولية إحصاءات المالية الحكومية ١٩٨٩" (صندوق النقد الدولي) .

(٢) إحصاءات النفقات المتعلقة بالعجز كان من الصعب الحصول عليها بسبب العوامل الموضحة في الفقرة ٣ أعلاه .

(٣) انخفضت من ١٤١ خلال السنة إلى ٧٧ في عام ١٩٨٧ ، ولا يوجد إلا في نحو ٦٠ بلدا في الوقت الحالي بعض أشكال آليات التنسيق الوطنية .

(٤) تعرف سهولة الحصول على مياه الشرب المأمونة بأنها كون المصادر قريبة من المنزل أو تقع على مسافة يستغرق قطعها سيراً على الأقدام مدة تقل عن ١٥ دقيقة ؛ برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ، "تقرير التنمية البشرية لعام ١٩٩١" .

(٥) الوقاية من العجز وإعادة تأهيل الماصيين به ، تقرير من المدير العام لمنظمة الصحة العالمية ، EB89/15 ، ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ .

-----